



**→ İlkokuldan ortaokula (5. sınıf) geçerken dikkate almanız gerekenler**

<b>27.10.2022</b>	Etkinlik „İlkokuldan sonra nereye gitmeli?“
<b>11/12 -2022 ve 01-2023 arası</b>	<b>İlkokullarda bilgilendirme akşamları ve açık günler</b> → <b>İPUCU:</b> Tarihleri internette <a href="http://www.bildung-in-bielefeld.de">www.bildung-in-bielefeld.de</a> adresinde (-> Bielefelder Schulen stellen sich vor (Bielefeld okulları kendilerini tanıtıyor) / Schulprofile (okul profilleri)) veya okulların ana sayfalarında bulabilirsiniz
<b>16.01.2023 ve 20.01.2023 arası</b>	<b>İlkokullarda yarı yıl karnelerinin verilmesi</b> Belediye okulları için <b>kayıt belgelerinin verilmesi</b> Çocuğunuzun ilkokulundan <b>bir</b> kayıt formu alacaksınız. Lütfen bunu doldurun ve bir belediye ortaokuluna kayıt yaptırmak için yanınızda götürün.
	→ Çocuğunuzu bir devlet okuluna kaydettirmek için devlet okulundan alacaksınız. Privaten Schule.
	<b>Ortaokul seçimi için ipuçları</b> → <b>İPUÇLARI:</b> <ul style="list-style-type: none"><li>• İlkokulda okul türüne geçiş tavsiyesine dikkat edin!</li><li>• Okulun (eğitim) konsepti çocuğunuzun ihtiyaçlarını karşılıyor mu?</li><li>• Çocuğunuzu en iyi hangi okulun destekleyeceğini düşünüyorsunuz?</li><li>• Tanıtım gününde siz / çocuğunuz ne gibi izlenimler edindiniz?</li><li>• Okula nasıl gidiliyor? Okul çocuğunuz için ulaşılması kolay ve güvenli mi?</li><li>• Okul tam gün mü yoksa yarım gün mü eğitim veriyor? (Öğle sonrasında bakım mevcut mu?)</li><li>• Okul bir belediye okulu mu yoksa devlet okulu mu?</li><li>• Çocuğunuz anadil derslerine (HSU) katılmak istiyorsa, lütfen ilgili ortaokulun olanakları hakkında bilgi edinin.</li></ul>
<b>06.02.2023 ve 03.03.2023 arası</b>	<b>Belediye ortaokullarında kayıt dönemi</b> 2023/24 eğitim-öğretim yılının beşinci sınıfı için kayıtlar mümkünse şu tarihlerde yapılmalıdır 08.02.2023 / 09.02.2023 09.00 - 12.00 ve 16.00 - 19.00 saatleri arasında 10.02.2023 / 13.02.2023 / 14.02.2023 09.00 - 12.00 saatleri arasında <b>Halihazırda geçerli olan hijyen ve mesafe kurallarına uymak için kayıtların mümkünse önceden randevu alınarak yapılması gerekmektedir.</b>
	→ <b>Özel ortaöğretim okullarının kayıt tarihleri</b> belediye okullarınıninkine dayanmaktadır. Lütfen ilgili devlet okulundan özel kayıt tarihleri hakkında bilgi edinin.

Realschule, Sekundarschule,  
Gesamtschule, Gymnasium  
= Weiterführende Schulen  
= SEK I-Schulen = Klassen 5-10



→ İlkokuldan ortaokula (5. sınıf) geçerken dikkate almanız gerekenler

	<p><b>Ortaokula kayıt</b></p> <p>Kayıtlar, ilgili ortaokulun okul ofisinde / sekreterliğinde gerçekleştirilir.</p> <p>→ <b>Kayıt için yanımda ne getirmeliyim ?</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>✓ Doldurulmuş kayıt formu (→ İlkokulunuzdan bir kayıt formu alacaksınız)</li> <li>✓ Çocuğunuzun ilkokuldan aldığı son yarı yıl karnesi (4. sınıf), okul türüne geçiş tavsiyesi de dahil olmak üzere</li> <li>✓ Çocuğunuzun ortaokula kayıt olması için doğum belgesi</li> <li>✓ Eğer varsa: Çocuğunuzun yüzme yeteneğinin kanıtı (-&gt; örneğin yüzme rozeti „Seepferdchen“ kanıtı)</li> <li>✓ Kızamık korumasının kanıtı olarak aşı defteri / aşı sertifikası</li> <li>✓ Çocuğunuzun anadil derslerine (HSU) katılmak istiyorsa, HSU için kayıt, ortaokul kayıtıyla birlikte yapılmalıdır.</li> </ul> <p style="text-align: right;">HSU hakkında daha fazla bilgiyi şu adreste bulabilirsiniz: </p>
<p><b>06.03.2023</b> <b>'den itibaren</b></p>	<p>Çocuğunuzun ortaokula <b> kabul edilip edilmediğine ilişkin karar</b>, kayıt döneminin bitiminden sonra mümkün olan en kısa sürede verilecektir.</p> <p>Ortaokuldan yazılı bilgi alacaksınız.</p> <p>→ Çocuğunuz seçtiğiniz okulda <b> yer alamazsa</b> (örneğin okulda yeterli yer olmadığı için), bu okuldan bir <b>ret mektubu</b> ve orijinal <b> kayıt formunu</b> alacaksınız. Ret bildiri ve kayıt formu ile çocuğunuzun başka bir ortaokula kaydettirebilirsiniz.</p> <p>Bielefeld şehrinin web sitesinde (→ <a href="http://www.bielefeld.de">www.bielefeld.de</a>) hangi okullarda hala boş yer olduğunu öğrenebilirsiniz.</p>
	<p><b>Okul yolu masrafları / SchülerTicket Westfalen</b></p> <p>01.02.2023 tarihinden itibaren (2. okul dönemi), belediye okullarındaki öğrenciler için SchülerCard / Schulwegticket, <b>SchülerTicket Westfalen</b> ile değiştirilecektir. Yeni SchülerTicket Westfalen için <u>sadece okul üzerinden</u> eksiksiz doldurulmuş bir sipariş formu ile başvurulabilir. Westphalia'daki <u>tüm</u> yerel toplu taşıma araçları için aylık bilet olarak, <u>sınırsız, günün her saati</u> ve bir okul yılı boyunca geçerlidir. Hak sahibi öğrenciler, aylık 12 € (bir kardeş için 6 € ve diğer kardeşler için 0 €) katkı payı ödeyerek SchülerTicket Westfalen alabilirler.</p> <p>Halihazırda geçerli Bielefeld Pass / SGB-II-bildiri / SGB-XII-bildiri veya okul yol masrafları hakkı olan sığınmacılar için bir bildiriye sahip olanlar SchülerTicket Westfalen'i ücretsiz olarak alabilirler. (Eğitim kartı (Bildungskarte) ne yazık ki kanıt olarak yeterli değildir.)</p> <p>SchülerTicket Westfalen, okul masraflarını karşılama ve dolayısıyla devlet yardımı alma hakkı olmayan herkes için, kendi ücretini ödeyerek aylık 30 ve 36 avro arasında bir ücrete tabidir (aylık fiyat şu anda (Durum: 27.10.2022) henüz belirlenmemiştir). Eksiksiz doldurulmuş sipariş formu / başvurusu, okul tarafından onaylandıktan sonra taşıma sağlayıcısına teslim edilmelidir.</p> <p>➔ <b>İPUCU:</b> Daha fazla bilgiyi Aralık 2022'den itibaren <b>'Schülerfahrkosten' broşüründe</b> (okulların okul ofislerinden veya Okullar Dairesinden temin edilebilir) veya internette <a href="http://www.bielefeld.de">www.bielefeld.de</a> adresinde (anahtar kelime: Bildung / Rund ums Thema Schule / Schülerfahrkosten) bulabilirsiniz.</p>
<p><b>08.08.2023</b></p>	<p><b>2023'te 5. sınıflar için okulun ilk günü</b></p> <p><b>Tebrikler! Çocuğunuz hayatının yeni bir evresine başlıyor! Başarılar ve öğrenme sevinci diliyoruz!</b></p> <p style="text-align: right;"></p>